

[Texte]

executed. It is not some ivory tower that is going to decide. People will be accountable; the information will be current; we will act with speed.

Mrs. Martin: How large do you think that safe third-country list will be? I believe there are 78 signatories to the Geneva Convention. Certainly the list would not be that long.

Mr. Weiner: I am advised that there are 100 signatories. Not all of them have met their commitment to Geneva, but many of them have, and many of them have an outstanding record with the refugees of the world.

• 1705

I would rather not fine-tune or get involved in a specific number. I just want to say that there will be the widest consultation possible, which is about to begin. It will involve anyone with an interest, and I would encourage all those groups who feel and probably will bear witness in the days to come for you to be able to perhaps raise with them suggestions on how we can get the best possible information forward so that the system works.

We are putting forward a system that we want to work. It must work, because the current system does not work and it is unfair. Once and for all, Canadians are saying: do something, do it right, be firm and fair, do it justly, and if there are ways that anybody has. . . I have said clearly that it is not cast in stone. I am waiting for people to come forward with ideas, with suggestions and in this particular area, if anybody has anything that would be helpful, this would be the time to bring it forward so we can look at it together.

Mrs. Martin: Thank you, Mr. Minister. To move on to one other point, if I may, the transition period once the items within this bill become effective as far as the two-person hearing where we will be splitting the current board into immigration and refugee, what safeguards can be put in place to assure that the new system will move quickly and will not get bogged down with cases that are left over from the current system we now have in place?

Mr. Weiner: The government has put a massive amount of resources in place so that this does not happen. The volition is there. The system will work. I would only say that because of the resources, because of the knowledge and the expertise that is now available to us, I see no difficulty in guaranteeing that we will have everything in place.

Now, from a time point of view there will be some small delay in implementation. Some new people will have to be trained. I believe I am correct in saying there will be about a three- or four-month period from the time the bill is passed to setting it into place, but I am not sure

[Traduction]

décision chaque fois qu'une personne devait être exécutée. Cette décision ne sera pas confiée à des gens dans une tour d'ivoire quelconque. Les gens seront responsables, les informations seront tenues à jour, nous agirons rapidement.

Mme Martin: À votre avis, quelle sera la longueur de la liste des tiers-pays sûrs? Je crois que 78 pays ont ratifié la Convention de Genève. La liste ne sera probablement pas aussi longue.

M. Weiner: On me dit qu'il y a 100 signataires. Tous n'ont pas respecté les engagements pris à Genève, mais dans la plupart des cas, ils l'ont fait, et presque toujours, ils ont très bien traité les réfugiés du monde.

Je préférerais ne pas entrer dans les détails, ne pas citer de chiffres trop précis, mais j'insiste, les consultations qui sont sur le point de commencer seront aussi approfondies que possible. Tous ceux qui s'intéressent à la question pourront y participer et j'encourage tous les groupes qui ont des idées sur la question, les groupes que vous entendrez probablement au cours des prochains jours, à formuler des suggestions sur les meilleurs moyens de mettre sur pied un réseau d'information pour que le système puisse fonctionner.

En effet, nous sommes en train de mettre sur pied un système mais nous voulons qu'il fonctionne. Il faut absolument qu'il fonctionne car le système actuel ne marche pas et n'est pas juste. Une fois pour toutes, les Canadiens nous disent: faites quelque chose, faites-le convenablement, soyez fermes et justes, faites-le avec équité, et si quelqu'un a des suggestions. . . Je l'ai déjà dit, ce que nous ferons ne sera pas gravé dans la pierre. J'attends qu'on vienne me voir avec des idées, des suggestions, et si quelqu'un a quelque chose d'utile à proposer, c'est le moment ou jamais d'en parler, pour que nous puissions l'étudier ensemble.

Mme Martin: Merci, monsieur le ministre. Je passe à autre chose, si vous le permettez. Je veux parler de la période de transition lorsque les dispositions de ce bill seront en vigueur. L'audience devant deux personnes lorsque la commission actuelle sera séparée en deux parties, immigration et réfugiés: que peut-on faire pour s'assurer que la nouvelle procédure avancera rapidement, qu'elle ne sera pas étouffée au départ par les cas qui restent du système actuel?

M. Weiner: Le gouvernement a prévu des ressources considérables, justement pour que cela ne se produise pas. Le système fonctionnera. Je vous assure que compte tenu des ressources, des connaissances et des compétences dont nous disposons actuellement, je n'hésite absolument pas à vous assurer que tout sera prêt.

Bien sûr, il faut s'attendre à certains délais d'application; il faudra former certaines personnes, et je crois ne pas me tromper en vous disant qu'il faut prévoir trois ou quatre mois après l'adoption du bill; je ne sais pas si vous vouliez parler de la période de transition ou plus